翠明假期
CHARMING HOLIDAYS

中國・華東

團號：PCCGK

江南新春過大年

「VIP 奢享兩大絕佳地理位置 Grand Hyatt」

6 日新春限定之旅　出發日期：2027 年 2 月 4 日 - 2 月 9 日

CATHAY

HYATT

InterContinental

【享奢旅】入住 上海北外灘、杭州西湖、蘇州金雞湖 Hyatt
三大凱悅（絕無同級）+ 寧波、無錫 雙洲際集團 Intercontinental 酒店

【嘗珍饈】上海福 1088 米芝蓮榮耀尊宴 • 寧波『東海呈祥』海味
迎春宴（醬青蟹、龍紋斑） • 蘇式特色蟹黃面 • 寧波地道湯圓風味

FEB | TIME 2027

國潮江南 新春限定

新春特色限定

龍銜福字貼江東，獅林奇石傍梅開。
禪市星燈伴煙火，盤門福字映虹桅。


新春演藝·拈花灣禪行夜秀


千年非遺·打鐵花表演

SPRING FESTIVAL LIMITED EDITION

舌尖年味

·老洋房裏嚐豪門美饌·上海本幫菜頂流·

黑珍珠一鑽+米其林一星

上海【福1088】榮耀尊宴





Local Specialty Cuisine

甄選當地特色美食

- 寧波『東海呈祥』海味迎春宴（醬青蟹、龍紋斑）
- 寧波地道湯圓風味
- 蘇式特色蟹黃面





·盤門景區·

新春納福姑蘇韻
福滿山河漾國風



·拈花灣·

新春唐風禪心淨
入夜漫遊夢星河



·無錫梅園·

新春紅梅枝綴玉
暗香浮動春絕賞



·七里山塘街·

新春千年古運河
大紅燈籠高高掛

* 以上景點、餐食圖片僅供參考，部分時令餐因季節性原因可能會有調整，請以當地實際情況爲準，敬請諒解。



奢華入住體驗

雙凱悅絕無同級，賞外灘西湖絕色；
冬日禮遇享雅韻，私湯氤氳藏奢閒。







上海外灘茂悅大酒店 ——

HYATT ON THE BUND

黃浦江畔的璀璨剪影，核心收藏百年外灘的流動風華。煥新後的茂悅大酒店為賓客締造時尚、自然、藝術與一體的城市度假體驗。

客房面積約 484 呎







杭州君悅酒店 ——

GRAND HYATT HANGZHOU

西子湖畔的現代雅韻，C 位盡享湖光山色的奢華沉浸。坐落於西湖東岸，近西湖音樂噴泉，地理位置優越，毗鄰湖濱步行街區。

客房面積約 430 呎





蘇州凱悅酒店 ——

HYATT REGENCY SUZHOU

金雞湖畔的摩天地標，飽攬都市繁華與湖景寧靜的雙重禮讚。由來自新加波 LTW Design Works 知名室內設計公司操刀設計。

客房面積約 430 呎









【洲際集團】寧波洲至奢選綠城尊藍酒店 ——

The Azure Ningbo Vignette Collection by IHG

甬江之畔的靜謐藍調，坐擁三江匯流的繁華開闊：客房面積約 528 呎

【洲際集團】無錫太湖新城洲際酒店 ——

Intercontinental Wuxi Taihu New City By IHG

蠡湖之濱的晶瑩寫意，私藏一灣湖水的靜謐悠然：客房面積約 570 呎

* 以上酒店圖片僅供參考，請以當地實際情況爲準，敬請諒解。

DAY 01 香港 ✈ 杭州 (2.5H) 寧波 寧波老外灘

Travel Itinerary

參考航班：CX960 國泰航空 12:05-14:30
* 註：航班時刻均為當地時間，僅供參考。請以航空公司公佈為準。

寧波老外灘：比上海外灘歷史更早，是“海上絲綢之路”的起航點，看三江口風光。

Meals

[膳食] 早：--- | 午：--- | 晚：東海呈祥 • 海味迎春宴（寧波醬青蟹、龍紋斑）

Hotel Stay

[住宿] 入住【國際五星品牌（洲際集團）】
寧波洲至奢選綠城尊藍酒店


• 寧波老外灘

DAY 02 寧波南塘老街 (3H) 蘇州 盤門景區 七里山塘街

Travel Itinerary

寧波南塘老街：“地道年味與市井煙火 • 特色體驗”，青磚黛瓦、馬頭牆下，藏着最地道的寧波味道。
蘇州盤門景區：盤門迎春，新春國風，古城納福，水陸城門映瑞彩，瑞光塔下年味濃，在千年水陸城門遇見江南年味。
蘇州七里山塘街：七里山塘，一河燈影，新春時節，大紅燈籠高高掛映暖了水道兩岸，千年古運河，船載吳歌報春來。

Meals

[膳食] 早：酒店 | 午：甬江漁歌風味（寧波湯圓） | 晚：---

Hotel Stay

[住宿] 入住【國際五星品牌（凱悅集團）】
蘇州凱悅酒店


• 寧波南塘老街


• 蘇州盤門景區

• 蘇州七里山塘街

DAY 03 蘇州獅子林 江南絲綢工坊 (1H) 無錫 拈花灣禪意小鎮

Travel Itinerary

蘇州園林獅子林：世界遺產，看乾隆親筆禦題“真趣”亭，鑽假山迷宮，開啓新年好運通道，疏影樓尋新春臘梅，暗香浮動報年豐。
（參觀江南絲綢工坊 • 購物店）
無錫拈花灣禪意小鎮：白天穿越唐風建築，賞花簪、寫福字；入夜漫遊燈海星河，看一場“禪行”光影大秀與千年打鐵花表演，在絢麗燈影裏，許下新年歲月靜好願望。

Meals

[膳食] 早：酒店 | 午：蘇式特色蟹黃面（每人一份） | 晚：---

Hotel Stay

[住宿] 入住【國際五星品牌（洲際集團）】
無錫太湖新城洲際酒店

★ 溫馨提示：打鐵花因受天氣影響，具體活動以景區公告為準。


• 蘇州獅子林




• 無錫拈花灣禪意小鎮


• 無錫梅園

DAY 04 無錫梅園 太湖珍珠館、紫砂博物館 (2H) 上海 洛克外灘源、南京路步行街

Travel Itinerary

無錫梅園：新春時節，萬株梅花映襯着亭台樓閣，在香海里為家人祈一份花好月圓。
（參觀太湖珍珠館、紫砂博物館 · 購物店）

上海洛克外灘源：漫步此處，VIP 解鎖“上海版塞納河”之稱的蘇州河。

上海南京路步行街：百年建築張燈結綵，國際櫥窗換上中國紅，這裏是海派年味的摩登時尚秀場。

Meals

[膳食] 早：酒店 | 午：鴻運當頭開年魚 · 太湖乾隆魚頭風味 | 晚：---

Hotel Stay

[住宿] 入住【凱悅集團（絕無同級，緊鄰北外灘）】上海北外灘茂悅大酒店


• 上海洛克外灘源


• 上海南京路步行街

DAY 05 上海梧桐區武康路、安福路 (2.5H) 杭州 西湖湖濱步行街

Travel Itinerary

上海梧桐區：漫步梧桐區武康路、安福路，打卡武康大樓，感受文藝年味與上海“腔調”裏的新年，是一種靜謐雅致的氛圍。

杭州湖濱步行街：湖光山色映新春，衣香鬢影匯年潮。漫步都市會客廳，湖濱過大年，西湖共春光！

Meals

[膳食] 早：酒店 | 午：【米芝蓮一星】上海福 1088 · 經典本幫風味 | 晚：百年老店天香樓（經典杭幫風味）

Hotel Stay

[住宿] 入住【凱悅集團（絕無同級，緊鄰西湖）】杭州君悅酒店


• 上海武康路


• 上海武康大樓


• 杭州湖濱步行街

DAY 06 杭州梅家塢 龍井問茶 湘湖風景區 杭州機場 香港

Travel Itinerary

參考航班：CX963 國泰航空 19:30-22:10
* 註：航班時刻均為當地時間，僅供參考。請以航空公司公佈為準。

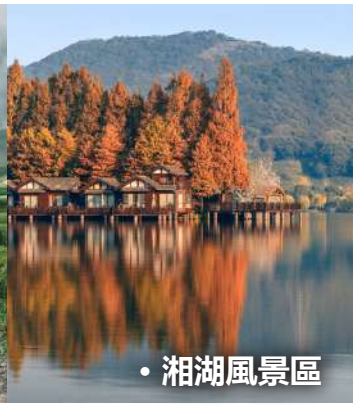
杭州梅家塢：在茶山環抱中，讓時間的腳步跟隨茶山的脈絡慢下來，冬日暖陽照進梅家塢，這裏的年味是暖的。
（參觀龍井問茶 · 購物店）

湘湖風景區：依託秀美的湖山生態，沉澱八千年跨湖橋文化，爲兼具歷史底蘊與自然風光的江南休閒勝地。

Meals

[膳食] 早：酒店 | 午：乾隆御茶風味


• 杭州梅家塢


• 湘湖風景區

注意事項 Notes：

1. 如遇航班調動，行程前後順序將會有所調動，一切需以當地實際安排為準，本公司將保留最終解釋權，敬請留意。
2. 行程內所有景點、餐食圖片，僅供參考。需以當地實際安排情況為準，敬請諒解。
3. 行程中賞花、賞色葉等景點圖片僅供參考。受天氣及季節等多方面不穩定因素影響。具體觀賞程度需以當地實際情況為準，敬請諒解。
4. 行程中燈光秀、打鐵花爲戶外項目，可能因天氣、風力、能見度等不可抗力因素臨時調整或取消，具體安排以當日公告爲準。

翠明假期 CHARMING HOLIDAYS



出發日期	成人及小童（佔半房） 最高優惠價	單人房附加費	全程服務費	各地所有 機場稅項
【新春特別版】 2027 年 2 月 4/5/6/7/8/9 日 （年廿八 至 年初四）	~~HK$6,598~~ 起 HK$4,598 起	HK$3,000	HK$780	成人約 $957 小童約 $757

* 團隊不設三人同房或加床，單數人數報團需補單人房附加費。

此推廣團隊不接受信用卡付款及不設茶會，團隊出發集合時間資料會於團隊成團後出發前 7 天以 WHATSAPP 短訊通知報名之聯絡人，敬請留意！
全程機場稅：稅項及燃油附加費等如有調整，客人須於出發前 10 天補回差額，敬請留意！
成人稅 參考 (香港離境稅 HK$200, 保安稅 HK$65, 認可行政費 HK$50, 燃油附加費 HK$446, 其他機場稅 HK$106, 香港建設稅 HK$90)
小童稅 參考 (香港離境稅 HK$0, 保安稅 HK$65, 認可行政費 HK$50, 燃油附加費 HK$446, 其他機場稅 HK$106, 香港建設稅 HK$90)

注意事項 Please Note:

1. 團費訂金每位 HK$3000，餘款須於出發前 30 個工作天全部繳付。
2. 行程次序以當地接待單位安排及航班時間而有所調配，敬請留意。
3. 如遇保證出發團隊人數不足 10 人，不會安排香港領隊隨團，將由當地粵語人員（導遊）接待及安排行程。
4. 入場參觀之景點如遇特殊情況下關閉或假期休息或門票售罄，將會以其他節目代替。
5. 如遇展覽會、其他特殊情況、機位客滿或住房客滿或裝修而未能提供行程表所列的城市住宿或指定酒店或行程所列的用膳餐廳或航班或交通，本公司將安排於鄰近或周邊城市之航班或同級酒店住宿或可能會根據實際情況有所改動，客人不得藉此要求退款或賠償。
6. 政府 / 外交官員、新聞從業員進入必須申報，若有隱瞞職業而遭拒入境或被檢控，客人需自行承擔一切責任。
7. 持有效回鄉證之港澳及國內外持中國護照之華藉同胞報名無需簽證。
8. 持外國護照或外藉人士如欲報名，請聯絡查詢。
9. 重要事項 : 客人必須提供準確證件資料及證件副本以作團隊訂票之用，如客人資料出錯，航空公司或鐵路公司可能拒絕更改資料， 客人必須自費重新購買一張正確資料之機票或車票，敬請留意！
10. 航機上的團隊座位，由航空公司編排，領隊一般只能按航空公司的安排，盡量處理，旅行社不得異議。如客人要求於航機上的指定座位，如夫婦同座、窗口位、路口位等等，基於不同航空公司的條例，需繳付不一的額外費用，每段航班收費約港幣 $200 至 $1000 不等（視乎乘坐的航空公司為準），敬請留意！
11. 旅行團之指定服務費以全程計算，此費用已包括香港領隊、當地導遊費及旅遊車司機之服務費。中國線：如稅項差額，匯率變動低於港幣 $100 將不會安排退回。
12. 如因天氣影響而無法完成所有景點行程，本公司將不作任何金錢上補償。
13. 兩歲以下嬰兒之團費，請向本公司查詢。
14. 收費如有更改，恕不另行通知。確實團費均以報名時為準。
15. 按香港旅遊業監管局建議，團友應為個人購買旅遊保險。
16. 行程中所安排之購物商店，其產品或服務非由本公司所提供，團友必須清楚瞭解其價格、產品或服務質數等才決定購買。
17. 中國的星級酒店，在未獲有關單位的批准正式評定星級之前，按香港旅遊業監管局規定，須以 X 星標準標明酒店的級別，以便客人參考。
18. 行程內之圖片，僅供客人參閱。
19. 報名前請參閱本公司網頁 www.charming-online.com 內之最新版本的旅遊及責任細則條款。
20. 溫馨提示：本行程規劃包含數個特色購物點，供團友自由選購當地特色產品，全程自願選購！

F-26-CHINA-120-PCCGK

4 Nov 2026
牌照號碼：350759

特約旅行社